



VĚSTNÍK

ÚŘADU PRO OCHRANU OSOBNÍCH ÚDAJŮ

2004

Částka 31

30. března 2004

Cena 70,- Kč

OBSAH

Úvod	2158
------------	------

I. Registrace

Abecední seznam zaregistrovaných subjektů v období od 30. 1. 2004 do 17. 3. 2004	2159
Přehled povolených zpracování osobních údajů zaregistrovaných Úřadem v období od 30. 1. 2004 do 17. 3. 2004	2162
Přehled zrušených registrací	2192

II. Sdělení Úřadu

K připravované novele zákona o ochraně osobních údajů	2193
Úřad pro ochranu osobních údajů a jeho očekávané nové kompetence v oblasti elektronických komunikací	2193
Nová kompetence Úřadu pro ochranu osobních údajů v souvislosti se zpracováním rodných čísel	2194
Informace o dokumentu Pracovní skupiny podle článku 29 „Stanovisko 7/2003 k dalšímu využívání informací veřejného sektoru a o ochraně osobních údajů: Důraz na vyváženost“	2195
Informace k předávání osobních údajů do jiných států v souvislosti s prohlášením České republiky o aplikaci Úmluvy o ochraně osob se zřetelem na automatizované zpracování osobních dat, jejíž působnost se rozšiřuje i na neautomatizované zpracování osobních údajů	2196
Přehled států, které ratifikovaly Úmluvu č. 108 o ochraně osob se zřetelem na automatizované zpracování osobních dat (tabulka)	2196

ÚVOD

Částka č. 31 Věstníku Úřadu pro ochranu osobních údajů obsahuje přehled povolených zpracování osobních údajů zaregistrovaných v období od 30. ledna 2004 do 17. března 2004 a dále přehled registrací, které byly v tomto období zrušeny.

Oddíl Sdělení Úřadu přináší řadu aktuálních informací především z oblasti legislativy (připravovaná novela zákona o ochraně osobních údajů, očekávané nové kompetence Úřadu v oblasti elektronických komunikací vyplývající ze zákona o evidenci obyvatel v souvislosti s návrhem zákona o některých službách informační společnosti, nové kompetence Úřadu v souvislosti se zpracováním rodných čísel).

Další příspěvek poskytuje informaci o dokumentu Pracovní skupiny podle článku 29 – Stanovisku 7/2003, jehož předmětem je využívání informací veřejného sektoru o ochraně osobních údajů, s důrazem na vyváženost. Poslední materiál se věnuje problematice předávání osobních údajů do jiných států v souvislosti s aplikací Úmluvy o ochraně osob se zřetelem na automatizované zpracování osobních údajů.

I. REGISTRACE

Abecední seznam zaregistrovaných subjektů v období od 30. 1. 2004 do 17. 3. 2004

Identifikace	Č. reg.	Identifikace	Č. reg.
A1AUTO S.R.O.	00021644	DOMONKOS KAREL	00021824
ADAMÍKOVÁ DANA ING.	00021448	DOMOV DŮCHODCŮ BUREŠOV PŘÍSPĚVKOVÁ ORGANIZACE	00021781
ADAMOVÁ DAGMAR MGR.	00021771	DOMOV DŮCHODCŮ LUKOV PŘÍSPĚVKOVÁ ORGANIZACE	00021792
ADAMOVÁ LUCIE	00021480	DOMOV NA DUBÍČKU,ZAŘÍZENÍ PRO MENTÁLNĚ POSTIŽENÉ	
ADVANTEL, A. S.	00021587	DOSPĚLÉ OBČANY,PŘÍSPĚVKOVÁ ORG.	00021795
AGENTURA ALL, S. R. O.	00021725	DOŠKOLOVÁNÍ LÉKAŘŮ LEVRET S.R.O.	00021645
AGENTURA PRAHA 5 A.S.	00021767	DUNA A.S. DĚČÍN	00021670
ALFA-COM,S.R.O.	00021643	DUSÍKOVÁ MILUŠE	00021473
ANLAX(CZ)S.R.O.	00021754	DUŠKOVÁ SOŇA	00021801
ÁRVOVÁ JAROSLAVA	00021650	DVOŘÁK JAN ING.	00021716
ASOCIACE DIRECT MARKETINGU A ZÁSILKOVÉHO OBCHODU	00021590	DVOŘÁKOVÁ ZDENKA ING.	00021551
ASPIRE, V.O.S.	00021624	EČEROVÁ BLANKA	00021738
AUTOCENTRUM "HROTOVICKÁ", S.R.O.	00021579	ERNST & YOUNG K.S.	00021726
AVON COSMETICS,SPOL.S R.O.	00000675	EXOT HOBBY S. R. O.	00021718
BANAPRO S.R.O.	00021759	EXXONMOBIL BUSINESS SUPPORT CENTER CZECHIA S.R.O.	00021757
BDO CS S.R.O.	00021727	F.M.F.-MOTION PICTURES AGENCY S.R.O.	00021499
BÍLKOVÁ DITA	00021661	FARGAŠ DAVID ING.	00021550
BIOKON DISTRIBUCE, S.R.O.	00021784	FERRERO ČESKÁ S.R.O.	00021777
BLÁHOVÁ RADKA	00021793	FOCUS/IMC S.R.O.	00019335
BLAŽKOVÁ MICHAELA	00021791	FOKUS PÍSEK	00021454
BORÚTOVÁ EVA	00021706	FORMANOVÁ VĚRA	00021577
BORŮVKA ZDENĚK	00021745	GALLE RUDOLF	00021723
BOZENHARDTOVÁ ZDENKA	00021582	GHS CONSULTING S.R.O.	00021818
BROUMSKÝ MARIAN	00021575	GOTTSTEINOVÁ HANA ING.	00021732
BUDĚJOVICKÝ BUDVAR	00021664	H&P BUDWEIS THETA SPOL. S R.O.	00021497
BURDOVÁ MONIKA	00021729	HÁČKL VLADIMÍR	00021588
BURGET ZBYNĚK	00021657	HAJDUKOVÁ LENKA	00021584
BUŠ PATRYCJA	00021563	HANDLIX S. R. O.	00021586
BYTOVÁ SPRÁVA NOVÉ MĚSTO NAD METUJÍ	00021810	HAŠLAROVÁ JITKA ING.	00021762
BYTOVÉ DRUŽSTVO JANOVSÁ 366,367,368	00021755	HELP FINANCIAL S.R.O.	00021564
BYTOVÉ DRUŽSTVO JANOVSÁ 369, 370, 371	00021562	HEPTNEROVÁ HANA	00021500
BYTOVÉ DRUŽSTVO SPORTOVNÍ 2721, 2722 MĚLNÍK	00021469	HLADÍKOVÁ IVA MGR.	00021514
C H PLUS, S.R.O.	00021674	HLAVNÍ MĚSTO PRAHA	00001029
CEEMARK CS CZECH S.R.O.	00021642	HLUBINKOVÁ LENKA MGR.	00021506
CECH TAXI PRAHA	00021651	HLUCHNÍKOVÁ JANA	00021552
CENTRUM INTERNETU, A.S.	00021699	HNÁT KAREL	00021541
COMGATE A.S.	00021714	HNÁT VLADIMÍR	00021495
CONCORDIANA S.R.O.	00021618	HNILICOVÁ HANA	00021719
CONFESS RESEARCH S.R.O.	00021471	HOLANÍK ZBYNĚK	00021542
CORITAROVÁ JANA	00021802	HOLASOVÁ VĚRA	00021627
CREDIT SUISSE LIFE & PENSIONS POJIŠŤOVNA A. S.	00005355	HOLLÁ ANDREA	00021581
CS 23 PLUS S.R.O.	00021474	HOMOLKOVÁ ZDEŇKA	00021507
CZECH REALITY SERVICE S.R.O.	00021452	HOŇKOVÁ JAROSLAVA	00021715
ČERNÁ JOLANTA	00021453	HOTEL ZÁMEK A.S.	00021816
ČESKÁ LÉKÁRNA A.S.	00021647	HRÁDEK,ZAŘÍZENÍ PRO DĚTI A MLÁDEŽ S MENTÁLNÍM	
ČESKÁ LÉKÁRNA-PHARMACY A.S.	00021648	POSTIŽENÍM, PŘÍSPĚVKOVÁ ORGANIZACE	00021794
ČESKOMORAVSKÝ FOTBALOVÝ SVAZ	00021613	HRIADEL TOMÁŠ MGR.	00021825
ČEZ, A. S.	00004298	HROBÁR LADISLAV ING. MGR.	00021790
ČSAD ANEXIA, SPOL. S R.O.	00021504	HROCH PETR	00021797
ČSAD JINDŘICHŮV HRADEC A.S.	00001274	HROMAS FRANTIŠEK	00021800
ČSOB ASSET MANAGEMENT, A.S., ČLEN SKUPINY ČSOB	00006262	HUŇÁČEK LADISLAV	00021641
ČSOB INVESTIČNÍ SPOLEČNOST, A.S., ČLEN SKUPINY ČSOB	00006686	CHALUPOVÁ BLANKA	00021578
DAŇKOVÁ RADKA	00021634	CHALUPOVÁ VENDULA	00021543
DD PROMOTION S.R.O.	00021675	CHMELÍK LUDVÍK	00021680
DELOITTE & TOUCHE SPOL. S R.O.	00021758	CHMELÍKOVÁ HANA	00021700
DESBOCADO S.R.O.	00021807	CHUDLASKÝ DAVID	00021750
DIAKONIE ČCE - STŘEDISKO PŘEMYSLA PITTRA	00021728	CHUMCHALOVÁ JANA	00021817
DIAKONIE ČCE-STŘEDISKO RATOLEST V PRAZE 10	00022119	I LIKE THIS! S.R.O.	00021685
DM-DROGERIE MARKT S.R.O.	00019289	INC CONSULTING SPOL. S R.O.	00021748

Identifikace	Č. reg.	Identifikace	Č. reg.
INFORMAČNÍ A PORADENSKÉ CENTRUM S.R.O.	00021486	LEVRET S.R.O.	00021646
INTERSNACK A.S.	00021491	LIGA ZA PRÁVA VOZÍČKÁŘŮ	00021776
INTERSPORT ČR SPOL. S R.O.	00021604	LIGOVÁ LENKA	00021621
JAKLOVÁ JANA MGR.	00021717	LISÁ JANA	00021476
JAKŠ FRANTIŠEK ING.	00021460	M.B.A. CONSULTING S. R. O.	00021600
JAVI TUNING,S.R.O.	00021822	MACHÁČEK JIŘÍ	00021594
JEŘÁBKOVÁ ANEŽKA	00021653	MACHOVSKÝ JAROMÍR	00021787
JIHOMORAVSKÁ PLYNÁRENSKÁ A.S.	00004991	MALOUŠEK VÍTĚZSLAV ING.	00021488
JINDRÁK PETR	00021503	MARKOVÁ HANA ING.	00021679
JÍROVSKÝ LUBOŠ ING.	00021611	MARKOVÁ KATEŘINA	00021580
JOBS 21, S.R.O.	00021591	MARŠÁLEK JIŘÍ	00021625
JŮDA JOSEF	00021482	MARTINCOVÁ ALENA	00021694
JUNOVÁ MAGDALÉNA	00021671	MARTÍNKOVÁ ROMANA	00021687
JŮZA JIŘÍ ING.	00021461	MAŠARYKOVA UNIVERZITA	00000727
KÁBRTOVÁ RENATA	00021844	MAŠEK LADISLAV	00021472
KALIVODOVÁ LENKA	00021623	MATOUŠEK PAVEL ING.	00021655
KALVODA JAROSLAV	00021633	MBG.SPOL.S R.O.	00021698
KAPLANOVÁ HANA	00021775	MĚSTO JABLONEC NAD NISOU	00008843
KAPRÁLOVÁ RENATA	00021663	MICULKOVÁ ANNA	00021705
KFD MAKLEŘI S.R.O.	00021753	MIKOLÁŠEK KAREL ING. - RECO	00021603
KIENBAUM UND PARTNER GMBH ORGANIZAČNÍ SLOŽKA	00021553	MINISTERSTVO INFORMATIKY ČESKÉ REPUBLIKY	00021490
KILINGEROVÁ MARIE	00009516	MINISTERSTVO ZDRAVOTNICTVÍ	00021710
KISS KAMIL - TELEPLUS	00021766	MONTÁŽE INŽENÝRSKÝCH SÍTÍ SPOL.S R.O.	00021814
KLOCOVÁ EVA	00021666	MORAVCOVÁ DAGMAR	00021786
KOCIANOVÁ IVANA	00021637	MORAVČÍK JAN	00021540
KODEŠ PETR	00021682	MOŤKOVÁ KVĚTOSLAVA	00021561
KODEŠOVÁ HANA MGR.	00021681	MOTYČKOVÁ ZDEŇKA	00021560
KOLLMANOVÁ DANA	00021606	MOVIEWORLD S.R.O.	00021535
KOLONIČNÁ VĚRA ING.	00021722	MRÁZKOVÁ DAŠA	00021659
KOMERČNÍ BANKA, A.S.	00007256	MRÁZOVÁ HELENA	00021774
KOŇÁRKOVÁ VLASTA	00021538	MUCHA STANISLAV	00021789
KONEČNÁ PAVLÍNA	00021583	MÜLLER VOJTĚCH	00021820
KONEČNÝ MILOŠ	00021451	MUSILOVÁ EVA	00019736
KONGRESOVÉ CENTRUM ILF A.S.	00021684	MUZEUM MĚSTA ÚSTÍ NAD LABEM	00021457
KOPÁČKOVÁ LUDMILA	00021701	NAGY JAN	00021639
KOPÁČOVÁ RENATA	00021489	NATECH S.R.O.	00021636
KOPECKÝ MAREK	00021536	NAVRÁTIL PAVEL	00021619
KOPSOVÁ IVANA	00021492	NAVRÁTILOVÁ MIROSLAVA	00021798
KORÁBOVÁ HANA	00021676	NEUBAUEROVÁ ANNA	00021466
KOŘISTKA JAROMÍR	00021803	NOEVA IVANA	00021485
KOUKLÍKOVÁ MICHAELA	00021519	NOHEL JIŘÍ	00021601
KOVÁŘÍK JOSEF	00021808	NOVÁKOVÁ DANIELA	00021510
KOŽUSKÝ ZDENĚK	00021456	NOVÁKOVÁ HEDVIKA ING.	00021631
KRÁKORA JAN	00021612	NOVOTNÁ LUDMILA	00021481
KREJČÍ JAROMÍR	00021477	NOVÝ ŽIVOT, O. P. S.	00021785
KRIŠTOFOVÁ ALENA	00021778	OBČANSKÉ SDRUŽENÍ ONKOLOGICKÝCH PACIENTŮ VIOLKA	00021742
KROTIL ZDENĚK	00021662	OBEC BABICE	00021475
KROUPA PETR - KONED	00021765	OBEC BUKOVANY	00021455
KROUPOVÁ BLANKA	00021770	OBEC DOMAŠOV NAD BYSTRICÍ	00021547
KŘÍŽKOVÁ DANA	00021720	OBEC HORNÍ LODĚNICE	00021462
K-SEARCH S.R.O.	00021548	OBEC HRANIČNÉ PETROVICE	00021751
KUBALOVÁ LYDIE	00021493	OBEC POKOJOVICE	00021463
KUCHAŘ MILAN	00021668	OBEC PŘEDÍN	00021494
KUCHTA STANISLAV	00021809	OBEC ŘIDEČ	00021484
KULDA MILOŠ ING.	00021780	OBEC ŘISUTY	00021464
KVÍZOVÁ KATEŘINA	00021605	OBLASTNÍ SPOLEK ČČK KARVINÁ	00022003
KYPR ZDENĚK	00021749	OCELKA JAROMÍR	00021449
KYZNAR JAROMÍR - KOVOSVAR	00021593	OKSYSTEM, SPOL. S R.O.	00002766
LACHOUT JAROSLAV	00021502	OMNICARE CLINICAL RESEARCH S.R.O.	00021746
LANGMAJEROVÁ DANUŠE	00021733	OSRAM SPOL. S R.O.	00001044
LÁSKA JIŘÍ	00021629	OTTA JOSEF	00021806
LÁSKOVÁ DAGMAR	00021622	P.B.REALITNÍ, SPOL.S R. O.	00021823
LAŠEK RICHARD	00021505	PAINTBALL CLUB TROJA	00021782
LEGENDOR SPOL. S R.O.	00021779	PAINTBALL GAMES BOHEMIA ASSOCIATION	00021783
LÉKÁRNA V LIPKÁCH S.R.O.	00021515	PÁLENICE NEDAŠOV V.O.S.	00021539
LEKEŠ RADEK ING.	00021459	PALYZOVÁ VLASTA	00021596

Identifikace	Č. reg.	Identifikace	Č. reg.
PATOČKOVÁ ŠÁRKA MGR.	00009781	STŘÍŽÍKOVÁ NATÁLIE	00021478
PILLÁROVÁ IRENA MGR.	00021574	SVĚT ELEKTRA S.R.O.	00021812
PINKAS JOSEF	00021707	SVOBODOVÁ LUDMILA	00021592
PIŠTĚKOVÁ YVETA	00021708	SVOZIL LUDĚK ING.	00021788
PLZEŇSKÝ HOLDING A.S.	00021608	ŠAPOV VLADIMÍR	00021498
POBUDA JAN	00021559	ŠEVČEK JINDŘICH	00021450
POCHOP IVAN ING.	00021702	ŠIMUNKOVÁ SIMONA ING.	00021772
POLIŠENSKÝ ONDŘEJ ING.	00021799	ŠINDELÁŘOVÁ JANA	00021686
POLLOVÁ MARTINA MGR.	00021598	ŠKODAEXPORT A.S.	00003773
POMAHAČOVÁ LAURA	00021703	ŠKRABÁLKOVÁ JINDŘIŠKA	00021607
PONČÍK JAN	00021609	ŠKROBÁNEK PETR	00021628
POPELKA MILAN	00021537	ŠLECHTA KAREL	00021599
PORADNA PRO OBČANSTVÍ, OBČANSKÁ A LIDSKÁ PRÁVA	00021620	ŠMÍDOVÁ ŠTĚPÁNKA	00021468
POSPÍŠIL JIŘÍ	00021567	ŠMOLDAS MILAN	00021804
POSTAL MARKET CZ S.R.O.	00021660	ŠRÁMKOVÁ HELENA	00021635
POTUŽÁK MILOŠ	00021465	ŠTĚPÁNÍK JOSEF	00021741
PRESS SERVICES S.R.O.	00021649	ŠTĚPÁNKOVÁ EVA	00021731
PROCTER & GAMBLE CZECH REPUBLIC S.R.O.	00021377	ŠTORKÁN VÍT	00021677
PROTECTION & CLEANING S.R.O.	00021610	ŠULCOVÁ VLASTA	00021556
PŘIBILÍK ZBYNĚK	00021673	TESTIMA SPOL. S R.O.	00021566
PULDA PETR ING.	00021632	TIETOENATOR, A.S.	00021730
PUŠKÁČ JAROMÍR	00021638	TICHÁ BLAŽENA	00021796
PUŠKÁČOVÁ JARMILA	00021658	TKADLECOVÁ DANA	00021712
RADOST ZAŘÍZENÍ PRO DĚTI A MLÁDEŽ S MENTÁLNÍM POSTIŽENÍM PŘÍSPĚVKOVÁ ORGANIZACE	00021815	TOMŠÍK VÁCLAV	00021597
RES CATHOLICA – OBČANSKÉ SDRUŽENÍ	00021534	TOMŠŮ VÁCLAV	00021544
REZIDENCE JEREMENKOVA, A.S.	00021811	TOPINKA LUDVÍK ING.	00021678
RICHTA JIŘÍ	00021826	TOTOVÁ MICHAELA ING.	00021827
ROSENBERGER TOMÁŠ ING.	00021711	TREJBAL ROMAN	00021656
RUBERL JIŘÍ	00021805	TRITIA SPOL. S R. O.	00021595
RUDOLFOVÁ LUDVIKA MGR.	00021683	UCHYTIL S. R. O.	00021739
RUSEK JIŘÍ	00021667	ULICE-AGENTURA TERÉNNÍ SOCIÁLNÍ PRÁCE O.S.	00021744
RŮŽIČKA ANTONÍN	00021654	UNGROVÁ HANA	00021549
RŮŽIČKA FRANTIŠEK ING.	00021654	UNIMAS A.S.	00021761
RYBOVÁ BLANKA	00021585	UNIMAS A.S.	00021813
SADÍLEK JIŘÍ	00021518	UNIVERSITY AND SCHOOL PUBLISHING, S.R.O.	00021614
SAVE SERVIS SPOL. S R.O.	00021517	URBIA, s.r.o.	00021737
SCANDINAVIAN TOBACCO S.R.O.	00021444	ÚŘAD VLÁDY ČR	00017038
SCANTON CZ S.R.O.	00001333	ÚSP MÁJ-DOMOV DŮCHODCŮ ČESKÉ BUDĚJOVICE	
SDRUŽENÍ SOCIÁLNÍCH ASISTENTŮ	00021696	PŘÍSPĚVKOVÁ ORGANIZACE	00021616
SEKO PLUS S.R.O.	00021545	ÚSTAV SOCIÁLNÍ PÉČE	
SEMERÁDOVÁ ANTONIE	00021764	DOMOV POD SKALAMI KUŘOVODICE	00021458
SEVERÍNOVÁ MIROSLAVA	00021697	VANĚČKOVÁ JANA	00021640
SCHEJBALOVÁ SOŇA	00021576	VEČERKOVÁ IVETA	00021447
SCHEJBALOVÁ ZORA	00021740	VELECHOVSKÁ EVA	00021445
SICOM STAVEBNÍ DRUŽSTVO PROSEK	00021615	VENCLÍČEK ZDENĚK	00021589
SIMANDLOVÁ HANA	00021483	VERUŇKOVÁ ROSITTA	00021626
SKOUPILOVÁ MARIE	00021568	VESELÝ STANISLAV	00021555
SMĚTÁKOVÁ JANA	00021773	VLADAŘ MARTIN	00021669
SNÁŠELOVÁ LIBUŠE	00021516	VLASTNÍK JOSEF ING.	00021704
SPECIÁLNĚ PEDAGOGICKÉ CENTRUM PŘI SPECIÁLNÍ ŠKOLE PRO ŽÁKY S VÍCE VADAMI	00021546	VOKÁLOVÁ LENKA	00021721
SPOLEČENSTVÍ VLASTNÍKŮ BYTOVÝCH JEDNOTEK DOMU BROŽÁNKY 69,70	00021724	VONDRLÍKOVÁ JARMILA	00021695
SPOLEČENSTVÍ VLASTNÍKŮ DOMU HAVLÍČKOVA 2657 MĚLNÍK	00021509	VOTAVA KAMIL	00021558
SPOLEČENSTVÍ VLASTNÍKŮ DOMU M.KOPECKÉHO 2543,44 MĚLNÍK	00021511	WALLACE LIBUŠE	00021760
SPOLEČENSTVÍ VLASTNÍKŮ DOMU REVOLUČNÍ 2560-61 MĚLNÍK	00021513	WHC-ČERNÝ SPOL. S R.O.	00021763
STATUTÁRNÍ MĚSTO BRNO	00021512	WILLIS S.R.O.	00021743
STATUTÁRNÍ MĚSTO PARDUBICE	00005956	WOLF SYSTEM SPOL. S R.O.	00021557
STŘEDISKO SOCIÁLNÍCH SLUŽEB CHLUMEC NAD CIDLINOU O.P.S.	00019228	WORLD DESIGN S.R.O.	00021821
	00021238	ZAJÍČOVÁ LUDMILA	00021479
		ZDRAŽIL PETR	00021819
		ZOUHAROVÁ HANA	00021713
		ZWILLING ROBERT	00021467
		ŽÁČKOVÁ LADA	00021501
		ŽÁKAVEC JAKUB MGR.	00021752
		ŽIVOT 90	00021508

Přehled zrušených registrací

Číslo registrace	Subjekt	Datum zrušení
00000954/001	PRVNÍ INVESTIČNÍ SPOLEČNOST A.S.	27. 2. 2004
00000954/002	PRVNÍ INVESTIČNÍ SPOLEČNOST A.S.	27. 2. 2004
00000954/003	PRVNÍ INVESTIČNÍ SPOLEČNOST A.S.	27. 2. 2004
00000954/004	PRVNÍ INVESTIČNÍ SPOLEČNOST A.S.	27. 2. 2004
00000954/005	PRVNÍ INVESTIČNÍ SPOLEČNOST A.S.	27. 2. 2004
00000954/006	PRVNÍ INVESTIČNÍ SPOLEČNOST A.S.	27. 2. 2004
00000954/007	PRVNÍ INVESTIČNÍ SPOLEČNOST A.S.	27. 2. 2004
00001365/001	CCB CREDIT K.S.	6. 2. 2004
00001494/008	STATUTÁRNÍ MĚSTO OSTRAVA	13. 3. 2004
00002066/001	VOJENSKÝ TECHNICKÝ ÚSTAV VÝZBROJE A MUNICE PŘÍSPĚVKOVÁ ORGANIZACE	20. 1. 2004
00003319/001	CEMEXPORT, A.S.	27. 2. 2004
00014008/001	POROZUMĚNÍ-SPOLEČNOST PRO REHABILITACI RODIN SE ZDRAVOTNĚ POSTIŽENÝMI DĚTMI	25. 2. 2004

II. SDĚLENÍ ÚŘADU

K připravované novele zákona o ochraně osobních údajů

Z iniciativy Úřadu pro ochranu osobních údajů a v součinnosti s Ministerstvem informatiky byl podle Plánu legislativních úkolů vlády na rok 2003 schválen a předložen Parlamentu návrh zákona, kterým se mění zákon č. 101/2000 Sb., o ochraně osobních údajů a o změně některých zákonů, ve znění pozdějších předpisů, který je projednáván jako **Sněmovní tisk č. 508**.

Úřad pro ochranu osobních údajů od přijetí novely zákona očekává:

1. Ještě větší sblížení právních podmínek ochrany soukromí v souvislosti se zpracováním osobních údajů v právním řádu České republiky s podmínkami, které vyplývají z mezinárodních závazků České republiky v této oblasti, a to se promítá zejména:

- a) v obsahu a rozsahu povinností správce podle § 5 (povinnosti při zpracování informací), § 9 (citlivé údaje) a § 11 a 12 (informační povinnost správce),
- b) v rozsahu možných výjimek ze zákona zejména podle ustanovení § 3 odst. 6 a § 9,
- c) v neposlední řadě v novém znění § 27, který upravuje podmínky pro předání osobních údajů do jiných států.

2. Sladění obecných podmínek pro uplatnění práv a povinností subjektů při zpracování osobních údajů s právním řádem České republiky; to se promítá zejména:

- a) v chápání obsahu souhlasu se zpracováním údajů jako právního úkonu,
- b) v podmínkách smlouvy mezi správcem a zpracovatelem podle § 6,
- c) v uplatnění nároků na náhradu nemajetkové újmy podle § 21.

3. Nová úprava sankčních ustanovení, která vychází z Legislativní radou vlády schválené nové koncepce správního trestání.

4. Odstranění kritických ustanovení zákona o bankách, která se dostala do rozporu s právem na ochranu osobních údajů. Tato část zákona je zpracována v součinnosti s ČNB.

Návrh novely zákona o ochraně osobních údajů byl propuštěn do parlamentního legislativního procesu v prosinci 2003 a v současné době jeho obsah projednávají výbory PSP. Zatím bylo přijetí návrhu schváleno Výborem pro evropskou integraci a Petičním výborem.

Návrh zákona by měl nabýt účinnosti dnem vstupu smlouvy o přistoupení České republiky k Evropské unii v platnost, s výjimkou nových sankčních ustanovení, která by měla nabýt účinnosti dnem 1. ledna 2005.

3. března 2004

Úřad pro ochranu osobních údajů a jeho očekávané nové kompetence v oblasti elektronických komunikací

V letošním roce byl Ministerstvem informatiky jako **Sněmovní tisk č. 579** předložen **Návrh zákona o některých službách informační společnosti**. Z věcné působnosti návrhu zákona jsou z pohledu práva Evropských společenství klíčové Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2000/31/ES, ze dne 8. června 2000, o určitých aspektech služeb informační společnosti, zejména elektronického obchodního styku v rámci vnitřního trhu a Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2002/58/ES, ze dne 12. července 2002, o zpracování osobních údajů a ochraně soukromí v odvětví elektronických komunikací.

Do budoucna se zákonem zakazuje šíření tzv. nevyžádaných obchodních sdělení a dalších spamů za použití elektronických prostředků. Vedle tohoto zásadního kroku se současně umožní šíření obchodních sdělení pouze tzv. systémem opt-in, tedy šíření vyžádaných obchodních sdělení.

Spolu s těmito opatřeními se dále stanoví rámec povinností subjektů získávajících od svých zákazníků kontakty pro elektronickou poštu. To znamená získat souhlas pro šíření obchodních sdělení a povinnost umožnit zákazníkům, jejichž e-mailové adresy se takto získávají, zdarma odmítnout souhlas s využitím této adresy k zasílání obchodních sdělení kdykoliv při zasílání zprávy. Zároveň je zakázáno šířit obchodní sdělení elektronickou poštou, pokud není zřetelně a jasně označeno jako obchodní sdělení, skrývá nebo utahuje totožnost odesílatele, jehož jménem se komunikace uskutečňuje, nebo je zasláno bez platné adresy, na kterou by mohl adresát přímo a účinně zaslat žádost na vyřazení z příslušného opt-in seznamu. Ochrany požívají jak osoby fyzické, tak i osoby právnické. Nelze tedy zasílat nevyžádaná obchodní sdělení ani na e-mailové adresy, jež nejsou přiřazeny konkrétní fyzické osobě a představují třeba obecný kontakt na osobu právnickou. Příslušný paragraf transponu-

je článek 7, částečně článek 6 Směrnice 2000/31/ES o elektronickém obchodu a článek 13 Směrnice 2002/58/ES o soukromí a elektronických komunikacích.

Návrhem zákona se stanovují příslušné orgány dozoru nad dodržováním tohoto zákona. V případě šíření obchodních sdělení podle § 7 zákona se zakládá **příslušnost k výkonu dozoru nad dodržováním tohoto ustanovení a ukládání pokut do výše 10 mil. Kč při jeho porušení Úřadu pro ochranu osobních údajů**, a to zejména proto, že šíření obchodních sdělení sice často probíhá formou náhodou, ale mnohdy je součástí hlubších directmarketingových aktivit, při nichž dochází ke zpracovávání osobních údajů. Proto je vhodné, aby celou problematiku zastřešoval jeden úřad, jelikož je často obtížné rozlišit hranice mezi těmito způsoby šíření. Jurisdikce Úřadu se však může týkat pouze nevyžádaných obchodních sdělení rozesílaných z území České republiky.

Pro dozor nad dodržováním povinností stanovených v § 8 odst. 3 se zakládá příslušnost dané samosprávné profesní komory zřízené zákonem, v jejíž působnosti se dotčená regulovaná činnost nachází. Tato příslušnost odpovídá zásadám

profesní samosprávné činnosti a dozoru nad vlastními etickými a jinými předpisy. Zakládá se příslušnost orgánu dozoru jako kontaktního místa pro orgány Evropské unie.

Vedle této kompetence však Úřad pro ochranu osobních údajů získá ještě v roce 2004 další významné postavení v oblasti elektronických komunikací, jež mu umožní, jak vyplývá z návrhu **zákona o elektronických komunikacích**, který byl Ministerstvem informatiky předložen k 1. březnu 2004 vládě, prosazovat ochranu soukromí v souvislosti se zpracováním osobních údajů v této oblasti takovými prostředky, které vycházejí ze zákona o ochraně osobních údajů. Pro občana, který je současně uživatelem telekomunikačních nebo jiných elektronických služeb to znamená, že pokud se bude činností operátora nebo jiného odpovědného subjektu podle tohoto zákona cítit ohrožován ve svém právu na ochranu soukromí, může se v budoucnu obrátit se žádostí o nápravu tohoto stavu na Úřad pro ochranu osobních údajů.

V případě, že zákon o elektronických komunikacích bude přijat, Úřad k němu vydá vlastní aplikační stanovisko.

4. března 2004

Nová kompetence Úřadu pro ochranu osobních údajů v souvislosti se zpracováním rodných čísel

Kompetence Úřadu pro ochranu osobních údajů je založena ustanovením § 17e zákona č. 133/2000 Sb., o evidenci obyvatel, ve znění zákona č. 53/2004 Sb., podle kterého správní delikty právnických osob za neoprávněné nakládání s rodným číslem a neoprávněné využívání rodného čísla prodává Úřad pro ochranu osobních údajů.

Nejpozději s účinností od 1. dubna 2004 tedy Úřad pro ochranu osobních údajů (dále jen „Úřad“) bude připraven přijímat a vyřizovat podněty týkající se porušení povinností osob při využívání nebo nakládání s rodným číslem podle zákona č. 53/2004 Sb.

Pokud jde o vlastní obsah nové právní úpravy, lze konstatovat, že tímto zákonem byl právem očekávaným způsobem završen proces, kdy Úřad dlouhodobě usiloval o změnu v přístupech ke zpracování rodného čísla a jeho vynucování, ať již v souvislosti s uzavíráním běžných smluvních vztahů spojených s koupí základních druhů zboží nebo služeb, obstaráváním běžných záležitostí, v souvislosti s podáváním návrhů apod. Současně se ale otevřel prostor pro možné odlišné výklady zde uváděných druhů chování osob. Základním předpokladem pro zdárnou aplikaci těchto ustanovení je potřeba vyložit, jaké druhy chování právnických osob lze podle platné právní úpravy postihovat. Pokud jde o užívání pojmu „využívání rodného čísla“ nebo „nakládání s rodným číslem“, je definice pojmů v zákoně o evidenci obyvatel

a jejich užívání nejednoznačná, a proto se Úřad v současné době zabývá vedle organizačních přístupů zejména výkladem těchto ustanovení. Hodlá v této souvislosti jednat především s autorem tohoto návrhu zákona, kterým je Ministerstvo vnitra.

I když se na první pohled může zdát, že pro výklad těchto ustanovení existuje jen poměrně krátká doba, je třeba uvést, že podle článku II tohoto zákona, který obsahuje přechodné ustanovení, jsou **právnícké a fyzické osoby**, které do dne nabytí účinnosti tohoto zákona využívaly rodná čísla v souvislosti s plněním svých úkolů nebo předmětem své činnosti (podnikání), a nejde o případy uvedené v § 13c tohoto zákona, do jisté míry liberovány, neboť jsou **povinny rodná čísla z jimi takto vedených informačních systémů, evidencí nebo jiných zpracování prokazatelně odstranit do 31. prosince 2005**; využívání rodných čísel do uvedeného data se nepovažuje za neoprávněné nakládání s rodným číslem.

Úřad proto v případech, kdy se při prováděném šetření uplatní právě toto přechodné ustanovení, nebude moci právnické osoby až do 31. prosince 2005 sankcionovat.

K zákonu o evidenci obyvatel vydá Úřad své aplikační stanovisko.

3. března 2004

Informace o dokumentu Pracovní skupiny podle článku 29

„Stanovisko 7/2003 k dalšímu využívání informací veřejného sektoru a ochraně osobních údajů: Důraz na vyváženost“

Pracovní skupina pro ochranu fyzických osob při zpracování osobních údajů (tzv. Pracovní skupina podle článku 29, nebo též WP 29) zřízená podle čl. 29 Směrnice 95/46/ES je poradním orgánem Evropské komise; její práce se účastní vedoucí představitelé nezávislých orgánů dohledu nad ochranou osobních údajů ze zemí EU. Stanoviskem, o jehož obsahu přinášíme stručnou informaci, se WP 29 vyslovuje z hlediska ochrany osobních údajů k návrhu nové směrnice o dalším (opětovném) využívání informací veřejného sektoru, který v současné době prochází schvalovacím řízením v EU.

Jedná se o informace (např. typu informací zeměpisných, obchodních, turistických, dopravních, informací o vzdělání apod.) produkované veřejnou sférou, které mohou a v maximální míře i mají být přístupné veřejnosti. Návrh nové směrnice se zabývá podmínkami, za jakých by mohly být využívány i soukromým sektorem ke komerčním aktivitám. Ne každá taková informace musí nezbytně obsahovat osobní údaje, mnohé z nich je však nepochybně obsahují. Protože návrh nové směrnice se problematikou ochrany osobních údajů nezabývá, je v dané oblasti plně aplikovatelná obecná Směrnice 95/46/ES, a tak otázky dalšího využívání informací veřejného sektoru posuzuje pracovní skupina WP 29 optikou právě této „klasické“ Směrnice.

Cílem stanoviska je především podtrhnout význam hledání vyváženého přístupu. Je přitom třeba jasně rozlišovat mezi přístupem k osobním údajům ve smyslu Směrnice 95/46/ES, přístupem k dokumentům veřejného sektoru ve smyslu zákonů o svobodě informací a mezi zpřístupňováním informací veřejného sektoru s osobními údaji pro další využití.

Stanovisko pracovní skupiny WP 29 zvažuje problematiku z celé řady hledisek obsažených ve směrnici 95/46/ES. Tak například je to hledisko **oprávněnosti k veřejnému zpřístupnění** ve smyslu zpřístupnění na vyžádání. Zpracování spočívající ve zpřístupňování osobních údajů je podle citované směrnice podmíněno splněním některé z podmínek stanovených v jejím článku 7, a tedy je možné pouze v tom případě, jestliže zejména

- subjekt údajů k němu dal jednoznačný souhlas,
- je nezbytné k provádění smlouvy, jejíž jednou stranou je subjekt údajů, nebo k přípravě na uzavření smlouvy sjednávané z iniciativy subjektu údajů,
- je nutné pro plnění povinnosti stanovené zákonem (nově navrhovaná směrnice ovšem nemůže být vnímána jako argument o vzniku takovéto povinnosti),
- je nezbytné pro provádění úkolu ve veřejném zájmu, nebo
- je prováděno v oprávněném (legitimním) zájmu správce, tj. v daném případě veřejného orgánu, nebo osoby, které jsou data zpřístupňována, přičemž se však musí zvažovat rovnováha především s právem subjektu údajů na soukromí.

Speciální hlediska se aplikují na zpracování tzv. citlivých osobních údajů, kde je zvláštní důraz kladen na uplatnění podmínky souhlasu subjektu údajů.

Při dalším využívání (zpřístupňování) osobních údajů z veřejného sektoru se také plně musí uplatňovat zásady **vymezení účelu a vztahu povahy (kvality) údajů k jejich konečnému účelu**, vyžadující vedle obecného požadavku seriózního (fair) a zákonného nakládání s osobními údaji také, aby byla data sbírána pro jasně vymezený účel a dále zpracovávána k účelům, které nejsou s původním účelem neslučitelné. Současně zpracováváná data musí být adekvátní, relevantní a v přiměřeném množství ve vztahu ke specifickému účelu zpracování. Posuzování souladu s účelem z různých aspektů má pro legitimitu dalšího využívání osobních údajů z veřejného sektoru stěžejní význam.

Specifickým, nicméně velmi častým případem je **další využívání údajů z veřejného sektoru pro komerční účely**. Stanovisko upozorňuje na riziko, že se samotné orgány veřejného sektoru mohou snažit informace obdržené k nějakému specifickému účelu využívat pro nesouvisející účel, přičemž jediným záměrem bude vytvoření zisku. I při využívání podnikatelskými subjekty by měl být druhotný komerční účel vnímán jako neslučitelný s původním účelem. Řada členských států EU zákonem výslovně komercializaci informací veřejného sektoru zakazuje. Tak např. Belgie zakazuje komerční využívání takovýchto informací všeobecně, Německo nepřipouští komerční využití informací získaných na základě zákona o svobodě informací, Francie má zákon zakazující komerční využití volebních seznamů apod. V každém případě platí, že veřejné orgány mohou zpřístupňovat osobní údaje pro komerční účely pouze v případě, že jsou k tomu vybaveny specifickými pravomocemi.

V závěrech stanoviska se zdůrazňuje, že otázka, zda obecná Směrnice o ochraně osobních údajů 95/46/ES dovoluje další využití informací veřejného sektoru, vyžaduje pečlivé zkoumání případ od případu se zřetelem na rovnováhu mezi právem na soukromí a právem na veřejný přístup. Orgány veřejného sektoru budou muset zvažovat, zda je všeobecné zpřístupnění v každém konkrétním případě legitimní podle kritérií nastavených obecnou Směrnicí. Při tomto zvažování má stěžejní význam hledisko finality (tedy posuzování souladu účelů a souladu s účelem), pro které stanovisko přináší řadu podpůrných prvků. Orgány veřejného sektoru budou vždy muset respektovat práva subjektu údajů, zejména právo být informován a právo na vznesení námitky proti zpřístupnění, zejména pokud data dále využívána pro komerční účely, například pro přímý marketing.

Úřad pro ochranu osobních údajů chystá zveřejnění překlady tohoto stanoviska pracovní skupiny WP 29 v některém z dalších čísel. Text v plném znění originálu je možné si přečíst na adrese http://europa.eu.int/comm/internal_market/privacy/index_en.htm.

Informace k předávání osobních údajů do jiných států v souvislosti s prohlášením České republiky o aplikaci Úmluvy o ochraně osob se zřetelem na automatizované zpracování osobních dat, jejíž působnost se rozšiřuje i na neautomatizované zpracování osobních údajů

Na Úřad pro ochranu osobních údajů (dále jen „Úřad“) se obrací značný počet správců se žádostí o povolení k předávání osobních údajů ke zpracování do států, které ratifikovaly Úmluvu o ochraně osob se zřetelem na automatizované zpracování osobních dat (Rada Evropy, ETS 108, 1981, dále jen „Úmluva“), přičemž žadatelé tak činí za situace, kdy Českou republiku zavazuje Úmluva a Českou republikou byl také ratifikován její Dodatkový protokol a dále bylo učiněno prohlášení, které rozšiřuje aplikaci Úmluvy i na neautomatizované zpracování osobních údajů.

Úmluva ve svém čl. 3 odst. 2 písm. c) stanoví, že kterýkoliv stát může při podpisu nebo uložení ratifikační listiny, při přijetí, při schválení, přistoupení nebo kdykoliv později sdělit prohlášením zaslaným generálnímu tajemníkovi Rady Evropy, že uplatní Úmluvu rovněž na soubory osobních údajů, které se nezpracovávají automatizovaně. Česká republika toto prohlášení učinila současně s ratifikací Dodatkového protokolu k Úmluvě dne 24. září 2003.

Pro předávání osobních údajů do států, které ratifikovaly Úmluvu, platí, že ze strany České republiky je Úmluva aplikována jak na automatizovanou, tak i na neautomatizovanou zpracování osobních údajů, včetně jejich předávání do jiných států. Z ust. čl. 12 odst. 2 Úmluvy pro obě skupiny zpracování vyplývá, že smluvní strana nemůže pouze z důvodu ochrany soukromého života zapovědět nebo podrobit zvláštnímu povolení tok osobních údajů směřující na území druhé smluvní strany. Rovněž § 27 odst. 6 zákona o ochraně osobních údajů připouští výjimky z povinnosti

žádat o povolení k předávání osobních údajů do zahraničí, pokud je toto předávání podřízeno režimu některého zákona nebo mezinárodní smlouvy, kterou je Česká republika vázána (takovou smlouvou může být např. v řadě soukromoprávních vztahů i Úmluva).

Na základě zmíněných skutečností lze shrnout, že v souvislosti s předáváním osobních údajů do států, které ratifikovaly Úmluvu a jejichž předpisy současně poskytují ochranu osobních údajů rovnocennou jejich ochraně v České republice (v současnosti se jedná zejména o státy Evropské unie), není nutné žádat Úřad o povolení ve smyslu § 27 odst. 4 zákona o ochraně osobních údajů, a dále Úřad není v takových případech ani oprávněn činit úkony v rámci povolovacího řízení podle § 27 tohoto zákona, které by byly v rozporu s cíli Úmluvy, zejména jejího čl. 12 odst. 2.

To však správce nezavazuje povinnosti dodržet při předávání osobních údajů ostatní ustanovení zákona o ochraně osobních údajů, zejména ustanovení § 5 a násl., a jednat v souladu s dalšími právními předpisy. Především orgány veřejné moci musejí posoudit, zda předávání osobních údajů dovolují právní předpisy, které upravují působnost těchto orgánů.

Pokud Úřad obdrží žádost o povolení předávání osobních údajů do země náležející do výše popsané skupiny států, vyznívá o uvedených skutečnostech žadatele dopisem.

Březen 2004

Přehled států, které ratifikovaly Úmluvu č. 108 o ochraně osob se zřetelem na automatizované zpracování osobních dat

Smlouva je otevřena k podpisu členských států a ke přistoupení států nečlenských.

Otevření k podpisu

Místo: Štrasburk
Datum: 28. 1. 1981
Datum: 1. 10. 1985

Stav: K 17. 3. 2004

Vstup v platnost

Podmínky: 5 ratifikací

Členské státy Rady Evropy

Státy	Podpis	Ratifikace	Vstup v platnost	Poznámka	R.	D.	A.	T.	C.	O.
Albánie										
Andorra										
Arménie										
Ázerbajdžán										
Belgie	7. 5. 1982	28. 5. 1993	1. 9. 1993	44		X	X			
Bosna a Hercegovina	2. 3. 2004									
Bulharsko	2. 6. 1998	18. 9. 2002	1. 1. 2003							
Česká republika	8. 9. 2000	9. 7. 2001	1. 11. 2001	44			X			
Dánsko	28. 1. 1981	23. 10. 1989	1. 2. 1990	44			X	X		
Estonsko	24. 1. 2000	14. 11. 2001	1. 3. 2002	44		X	X			
Finsko	10. 4. 1991	2. 12. 1991	1. 4. 1992	44			X			
Francie	28. 1. 1981	24. 3. 1983	1. 10. 1985	44		X	X			
Gruzie	21. 11. 2001									
Chorvatsko	5. 6. 2003									
Irsko	18. 12. 1986	25. 4. 1990	1. 8. 1990	44		X	X			
Island	27. 9. 1982	25. 3. 1991	1. 7. 1991	44			X			
Itálie	2. 2. 1983	29. 3. 1997	1. 7. 1997			X	X			
Kypr	25. 7. 1986	21. 2. 2002	1. 6. 2002	44			X			
Lichtenštejnsko	2. 3. 2004									
Litva	11. 2. 2000	1. 6. 2001	1. 10. 2001	44			X			
Lotyšsko	31. 10. 2000	30. 5. 2001	1. 9. 2001	44		X	X			
Luxembursko	28. 1. 1981	10. 2. 1988	1. 6. 1988			X	X			
Maďarsko	13. 5. 1993	8. 10. 1997	1. 2. 1998	44		X	X			
Makedonie										
Malta	15. 1. 2003	28. 2. 2003	1. 6. 2003							
Moldavsko	4. 5. 1998									
Německo	28. 1. 1981	19. 6. 1985	1. 10. 1985			X	X	X		
Nizozemí	21. 1. 1988	24. 8. 1993	1. 12. 1993	44		X	X	X		
Norsko	13. 3. 1981	20. 2. 1984	1. 10. 1985	44		X	X	X		
Polsko	21. 4. 1999	23. 5. 2002	1. 9. 2002	44						
Portugalsko	14. 5. 1981	2. 9. 1993	1. 1. 1994	44			X			
Rakousko	28. 1. 1981	30. 3. 1988	1. 7. 1988	44		X	X			
Rumunsko	18. 3. 1997	27. 2. 2002	1. 6. 2002			X	X			
Rusko	7. 11. 2001									
Řecko	17. 2. 1983	11. 8. 1995	1. 12. 1995	44						
San Marino										
Slovensko	14. 4. 2000	13. 9. 2000	1. 1. 2001	44			X			
Slovinsko	23. 11. 1993	27. 5. 1994	1. 9. 1994				X			
Spojené království	14. 5. 1981	26. 8. 1987	1. 12. 1987	44		X	X	X		
Srbsko a Černá Hora										
Španělsko	28. 1. 1982	31. 1. 1984	1. 10. 1985				X			
Švédsko	28. 1. 1981	29. 9. 1982	1. 10. 1985	44			X			
Švýcarsko	2. 10. 1997	2. 10. 1997	1. 2. 1998	44		X	X			
Turecko	28. 1. 1981									
Ukrajina										

Celkový počet podpisů, po kterých nenásledovala ratifikace 7

Celkový počet ratifikací / přistoupení: 30

Poznámky: (44) Strana, která přijala změny z 15. července 1999 umožňující Evropským společenstvím přistoupit k této úmluvě.

R.: Výhrady - D.: Deklarace - A.: Úřady - T.: Územní uplatnění - C.: Sdělení - O.: Námitka

Zdroj: Kancelář pro smlouvy na <http://conventions.coe.int>

Poznámky:

Poznámky:

Věstník Úřadu pro ochranu osobních údajů

Vydavatel: Úřad pro ochranu osobních údajů

Adresa redakce: Úřad pro ochranu osobních údajů, Pplk. Sochora 27, 170 00 Praha 7

Šéfredaktor: Bohumír Lukaj, tel.: 234 665 484, fax: 234 665 505

e-mail: info@uoou.cz

internetová adresa: www.uoou.cz

Administrace: Písemné objednávky předplatného, změny adres a počtu odebíraných výtisků – SEVT, a. s., Pekařova 4, 181 06 Praha 8-Bohnice, telefon: 283 090 352, 283 090 354, fax: 233 553 422, www.sevt.cz, e-mail: sevt@sevt.cz. – **Předpokládané roční předplatné** se stanovuje za dodávku kompletního ročníku a je od předplatitelů vybíráno formou záloh ve výši oznámené ve Věstníku a pro tento rok činí 700 Kč – Vychází podle potřeby – **Tiskne:** BESTia s. r. o., Na pískách 140, Praha 6.

Distribuce: Předplatné, jednotlivé částky na objednávku i za hotové – SEVT, a. s., Pekařova 4, 181 06 Praha 8-Bohnice, telefon: 283 090 352, 283 090 354, fax: 233 553 422; drobný prodej v prodejnách SEVT, a. s. – Praha 5, Elišky Peškové 14, tel./fax: 257 320 049, – Praha 4, Jihlavská 405, tel.: 261 260 414 – Brno, Česká 14, tel.: 542 213 962 – Ostrava, Nádražní 29, tel.: 596 120 690 – České Budějovice, Česká 3, tel.: 387 319 045 a ve vybraných knihkupectvích. **Distribuční podmínky předplatného:** Jednotlivé částky jsou expedovány předplatitelům neprodleně po dodání z tiskárny. Objednávky nového předplatného jsou vyřizovány do 15 dnů a pravidelné dodávky jsou zahajovány od nejbližší částky po ověření úhrady předplatného, nebo jeho zálohy. Částky vyšlé v době od zaevidování předplatného do jeho úhrady jsou doposílány jednorázově. Změny adres a počtu odebíraných výtisků jsou prováděny do 15 dnů. Lhůta pro uplatnění reklamací je stanovena na 15 dnů od data rozeslání, po této lhůtě jsou reklamace vyřizovány jako běžné objednávky za úhradu. V písemném styku vždy uvádějte IČ (právnícká osoba) a kmenové číslo předplatitele. **Podávání novinových zásilek** povoleno ŘPP Praha.

ISSN 1213-3442